

Wintermarkt der selbstgemachten Schätze - Aktionstag am Ottoplatz

Am 21. November findet der Wintermarkt der selbstgemachten Schätze auf dem Ottoplatz statt. Um 15 Uhr füllt sich der Ottoplatz mit Ständen zum Stöbern, Basteln sowie Kulinarischem.



SalonGenie

Bernward-
straße 2,
31134
Hildesheim

Öffnungs-
zeiten:

Di.-Fr.:

09 - 18:00 Uhr

Sa.:

09 - 14:00 Uhr

So. und Mo.:

Geschlossen

Telefon:

05121-58684

www.salon-
genie.de

Überzeugen
Sie sich auch
von der guten
Qualität
unserer
Perücken.



Nejud

Gülseren

**WIR LIEBEN
HAARIGE ZEITEN !**

Auf dem Wintermarkt präsentieren an diesem Tag kreative Köpfe ihre selbstgemachten Schätze. Vom Kunstdruck über eingekochte Marmelade bis hin zu Genähtem, Fotografien oder Holzarbeiten. Begleitet von wärmenden Getränken, Verpflegung und stimmungsvoller Musik findet sich bestimmt schon ein passendes Weihnachtsgeschenk für einen lieben Menschen. Seid ihr von der ganzen Kreativität angesteckt, könnt im Faserwerk eigene Schätze herstellen. Wer selbst einen Stand machen möchte, meldet sich über kontakt@faserwerk.info an. Von Kunst über Handwerk bis Design sind an diesem Tag alle Dinge willkommen, Hauptsache: selbstgemacht! Das Faserwerk, Kulturbüro des Studentenwerks und Kunstraum 53 und weitere Kooperationspartner*innen freuen sich auf euch.

Eintritt: frei, Einlass: 15:00
Beginn: 15:00, Ottoplatz 77

Die schönsten Perücken dieser Welt!



Neueste Modelle - beste Beratung
Natürlich aussehende Perücken in Synthetik,
Echthaar, Massanfertigungen und vieles mehr ...
Bei uns erhalten Sie den Rundum-Wohlfühl-Service

- Sommerperücken
- Dauerhaft befestigte Haarsysteme
- Echthaarnetze dauerhaft befestigt
- Anpassungsfähige Perücken
- Krankenkassenabrechnungen



Bahnhofsallee 25 • 31134 Hildesheim • 0 51 21. 6 75 06 15
www.bettygoebel.de • info@bettygoebel.de



auric a
HÖRGERÄTE

Herr Komars · Hörakustikmeister



Sind Sie unzufrieden mit Hörgeräten, die Sie woanders gekauft haben? Dann geben Sie uns die Chance, es besser zu machen. Jetzt kostenlos & unverbindlich einen Termin vereinbaren.

auric Hörcenter in Hildesheim
Bahnhofsallee 25 · Telefon: (05121) 2 80 80 60

HD BIKE'S

Deine Fahrradwerkstatt



Öffnungszeiten:
Mo.-Fr.: 10:00 - 13:00 Uhr
14:00 - 18:00 Uhr
Sa.: 09:00 - 12:00 Uhr
Tel.: 05121 / 92 75 138

Steuerwalder Straße 56
31137 Hildesheim

Statistik-Broschüre Hildesheim online

Für interessierte Bürgerinnen und Bürger bietet die Stadt Hildesheim ab sofort halbjährlich die Gelegenheit, in einer Statistik-Broschüre Einblicke in die Bevölkerungsstrukturen der Stadt und ihrer Ortsteile zu erhalten. Neben den Bevölkerungszahlen, den Alters- oder den Haushaltsstrukturen behandelt jede Broschüre ein ausgewähltes Fokusthema. Die aktuellste Broschüre mit dem Fokusthema „Bautätigkeiten Hildesheim 2020“ findet sich unter www.hildesheim.de/statistikbroschuere.

Die ABRUCHPROFIS aus HILDESHEIM



seit 1997
**Abriss
Abbruch
Brandräumung
Entkernungen
Entrümpelungen
Handabbruch**

ALLES zurück auf ANFANG! (kostenlos anrufen) 0800 600 70 22
www.ubservice.de

UNIVERSAL BLITZ SERVICE

Steuerwalderstr. 22A
31137 Hildesheim

0176 227 88 382
info@ubservice.de



Die Gestaltung der Trauerfeier ist keine Generalprobe.
Ein Abschied ist unwiederholbar.

ABTMEYER BÜCHNER
Bestattungen


Steuerwalder Str. 7
31137 Hildesheim
Tel. 0 51 21 - 76 51 20 www.bestattungen-abtmeyer.de

PHYSIOTHERAPIE
Angela Schubö
Massage
Krankengymnastik

Krankengymnastik
Massage
Lymphdrainage
Akupunkt-Massage
Fango
Heißluft/Kryotherapie
Ultraschalltherapie
Elektrotherapie
Schlingentisch
Hausbesuche

Termine nach Vereinbarung
Alle Kassen und Privat

Bischofskamp 3 • 31137 Hildesheim
Telefon & Fax (051 21) 55055



*Füße sind wie ein Fachwerk.
Ohne Statik und Schutz
bricht beides zusammen.*

Öffnungszeiten: Mo-Mi 7-17 Uhr, Do 7-18 Uhr, Fr 7-16 Uhr
Orthopädie-Schuhtechnik-Steinwedel
Hildesheim, Ottostraße 5, Telefon 521 66

IHR MOBILES PFLEGETEAM
Mit Sorgfalt - von Herzen

OK!

Pflege, wie sie sein soll: freundlich, kompetent, erfahren. Mit 24-Std.-Notruf und Angehörigenberatung.
Rufen Sie uns an:
Tel. 05121/999 26-62

Steingrube 14
31141 Hildesheim
info@ok-pflegeteam.de
www.ok-pflegeteam.de



Glücklich Wohnen - nur mit uns!

gbg
wohnen in Hildesheim



Wir schaffen Wohn(t)räume...
(05121) 967-0 • www.gbg-hildesheim.de

Was tun in der zweiten Lebenshälfte? Willkommen im Blog von Kultur 50plus Im Internet <https://k50p.de>

**Kultur & Lebensfreude pur für die aktive Generation 50plus
Unabhängig, ehrenamtlich und ohne jedes finanzielle Interesse.
Just For Fun.**

Wann hat der Corona-Horror wirklich ein Ende? Während Experten noch keine zuverlässigen Vorhersagen machen, berechnet ein Simulationsrechner im Internet jetzt ein hypothetisches Ende der Corona-Pandemie.

Die Website „pandemieende.de“ zeigt, dass das Licht am Ende des Tunnels mit jedem Tag heller wird. Der kuriose Rechner nennt sogar anhand offizieller Datenquellen ein laufend aktualisiertes konkretes Datum. Die Vorhersage am 20. Oktober zählt noch 181 Tage bis zur voraussichtlichen Herdenimmunität am 20. 4. 2022. Der nächste Tanz in den Mai könnte also eng umschlungen, ohne Maske, ohne Test, ohne Einschränkung ablaufen? Na endlich wieder! Hoffen wir mal, das Virus hält sich auch an den Programmcode.

Anfang Oktober waren wir noch mit Mundschutz unterwegs. Knatternde Motoren und Benzingeruch in der Luft. Die ADAC Niedersachsen Classic 2021 fand erstmalig in Hildesheim statt. Auf dem Parkplatz des Novotel-Hotels nutzten Oldtimer-Freunde und Nostalgiker das schöne Herbstwetter zum Bestaunen klassischer Automobile und Zweiräder aus längst vergangenen Zeiten.



Egal, auf welchen verschlungenen Wegen die Fahrzeuge überlebt haben, wichtig ist, sie existieren heute immer noch im Originalzustand. Ein Oldtimer ist mindestens 30 Jahre alt und gilt, versehen mit dem begehrten History-Kennzeichen als automobiles Kulturgut. Ein Hobby, in das technikbegeisterte Frauen und Männer viel Liebe und Zeit investieren. Es ist schon beachtlich, mit wieviel Aufwand und Begeisterung so manches alte Fahrzeug wieder aufgemotzt

und zu einem Schmuckstück wurde. Für Liebhaber historischer Technik bedeutet es einfach Lebensfreude pur und Belohnung zugleich, mit so einem alten Schätzchen langsam durch die Landschaft zu rollen.

biber

Ambulante Alten- u. Krankenpflege
professionelle Pflege daheim!

Ottostr. 77
31137 Hildesheim
05121-51 41 94
www.biber-pflege.de



24 Std für Sie erreichbar!

Irgendwann wird jedes Auto zum Oldtimer. Manche haben vor Jahrzehnten einfach die „Familienkutsche“ der Eltern übernommen und liebevoll gepflegt. Andere wollten schon lange mal genau diesen Autotyp haben, ihn Jahre später dann als „Schrotthaufen“ gekauft und mit viel Aufwand selbst restauriert. Mit anderen Worten: Verliebt in jungen Jahren, verheiratet dann endlich als rüstiger Frührentner. Bei den Oldtimern, ihren stolzen Besitzern und den begeisterten Zuschauern ist der Lack eben noch lange nicht ab.



Die Blog- und Portalseite Kultur 50plus - K50p im Internet: <https://k50p.de> informiert über interessante Projekte, Möglichkeiten, Aktivitäten und Initiativen der Generation 50plus.

Obwohl inzwischen zahlreiche Lockerungen gelten, bestimmt das Virus weiterhin unser soziales Leben. Persönliche Treffen und gesellige Aktivitäten sind momentan nur intern per Absprache über E-Mail (redaktion@k50p.de) oder Messenger möglich. Bitte um Geduld.

Text und Bilder: Jürgen Warps

Räer
AUSRÜSTUNGEN



Ranger Nässe-schutzjacke mit Fleecejacke Gen. II
105,00 €

Altes Dorf 18 - 20 | 31137 Hildesheim
Tel. 05121 7487660 | www.raer.de

**Wir kaufen
Wohnmobile
+ Wohnwagen**
039 44-361 60
www.wm-aw.de Fa.

Abteilungsleiterin aus dem Bundesministerium für Arbeit und Soziales besucht EUTB®-Beratungsstelle in Hildesheim



Die Abteilungsleiterin aus dem Bundesministerium für Arbeit und Soziales besucht die EUTB®-Beratungsstelle in der Osterstr. in Hildesheim. v.l.n.r.: Axel Beckmann, Dr. Annette Tabbara, Charlotte Zach, Christian Janzen, Horst Müller, Sabine Jensen
Foto: Mathias Richter

Eigentlich ist es ein Wort-Ungetüm: „Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung“, kurz: EUTB®. Aber wertvoll und notwendig sind die EUTB®-Beratungsstellen für Menschen mit geistigen, körperlichen und psychischen Beeinträchtigungen auf jeden Fall.

Um sich einen persönlichen Eindruck von der Beratungsarbeit zu machen, besuchte die zuständige Abteilungsleiterin im Bundesministerium für Arbeit und Soziales, Dr. Annette Tabbara, die EUTB® in Hildesheim. Sie komme, um sich über die konkrete Arbeit vor Ort zu informieren und um über anstehende Fragen und Probleme zu sprechen.

Die Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung unterstützt und berät bundesweit seit 2018 Menschen mit Behinderung und deren Angehörige in allen Fragen zur Reha-

bilitation und Teilhabe und wird gefördert über das Bundesministerium für Arbeit und Soziales.

Das kostenlose und der Schweigepflicht unterliegende Beratungsangebot umfasst alle Themen der gesellschaftlichen Teilhabe. Dazu gehören unter anderem Pflege, Schwerbehindertenausweis, Arbeit, Fragen zur Grundversicherung, Freizeitgestaltung, Assistenz, Inklusion in der Kindertagesstätte und in der Schule, Ausbildung, barriere-freies Wohnen, persönliches Budget und vieles mehr.

Sabine Jensen, Leiterin der Beratungsstelle, beschreibt das Ziel der Beratungsarbeit:

„Uns ist es wichtig, dass das private und berufliche Leben von Menschen, die von einer Behinderung bedroht oder bereits betroffen sind, so gestärkt wird, dass sie ihr Leben nach ihren eigenen Wünschen und Vorstellungen gestalten können.“

Unterstützt wird Sabine Jensen von Charlotte Zach, die selbst körperbehindert ist. Damit soll die „Beratung von Betroffenen für Betroffene“ besonders berücksichtigt werden.

Dr. Annette Tabbara wünschte sich im Rahmen des Meinungsaustausches eine bessere Integration von behinderten Menschen in die Arbeitswelt. Dies würde oft daran scheitern, dass sich Arbeitgeber*innen überfordert fühlen, wenn sie einen behinderten Menschen einstellen wollen. „Es



PETRA JORDAN
Praxen für
Logopädie
petrajordan@t-online.de

Behandlung von
Sprach-, Sprech-,
Stimm- und
Schluckstörungen

Scheelenstraße 7
D-31134 Hildesheim
Fon: 05121.14166
Fax: 05121.14136
scheelenstrasse@logopaedie-jordan.de

Peiner Straße 64
D-31137 Hildesheim
Fon: 05121.514520
Fax: 05121.2060231
peinerstrasse@logopaedie-jordan.de

www.logopaedie-jordan.de

gibt in diesem Bereich einfach zu viel Bürokratie. Wir müssen die Betriebe mehr entlasten, um die Teilhabe von behinderten Menschen am Arbeitsleben besser zu gewährleisten“, so Dr. Annette Tabbara.

Die EUTB®-Beratungsstelle ist durch den Zusammenschluss von sieben unterschiedlichen Trägern aus Stadt und Landkreis Hildesheim entstanden. Zu den Gründungsmitgliedern gehören: Aneos Klinikum Hildesheim, AWO Trialog Hildesheim, Caritasverband für Stadt und Landkreis Hildesheim, Paritätische Hildesheim, Diakonie Himmelsthür, Lebenshilfe Hildesheim, Stiftung Katholische

Behindertenhilfe.

Seit Kurzem gehört auch der Arbeiter – Samariter – Bund Kreisverband Hildesheim / Hameln – Pyrmont zum Verein.

Christian Janzen, Vorsitzender des Trägervereins und Horst Müller, Mitglied im Vorstand, lobten die gute Zusammenarbeit der verschiedenen Träger innerhalb des Vereins. Außerdem hoben sie hervor, dass sie froh und dankbar sind, dass der Gesetzgeber die Arbeit der EUTB®-Beratungsstellen für die nächste Zukunft auf finanziell sichere Füße gestellt hat.

Text:
Mathias Richter

Café Lichtblick - seit Juli wieder geöffnet

Im Frühjahr vorigen Jahres eröffnete Dirk Bettels im ehemaligen Pförtnerhäuschen des Nordfriedhofes das Café Lichtblick. Nachdem die Pförtnerloge nicht mehr genutzt wurde, stand sie 15 Jahre leer und war in der Zeit nur ein Archivraum und Geräteschuppen.



Nach coronabedingter Schließung ist Café Lichtblick seit Juli wieder geöffnet. Das Café besticht durch seine moderne, lichtdurchflutete Einrichtung und saisonbedingter Dekoration. Das Angebot beinhaltet kalte und warme Speisen, verschiedene Mittagessen, Flammkuchen, Frikadellen, Suppen, Bockwurst, belegte Brötchen und selbstgebackenen Kuchen. Im Sommer ist das Eis der große Renner. Geleitet wird das Café von der Servicekraft Frau Evers, die bei Fragen gerne angesprochen werden kann.

Café Lichtblick kann für verschiedenste Anlässe wie Trauerfeiern, Geburtstage und VHS – Treffen genutzt werden. Eine Besonderheit des Cafés ist eine Bibliothek, die wie ein Bücherschrank genutzt werden kann. Eine Wand des Cafés wird als Schauraum für Ausstellungen mit wechselnden Bildern genutzt, aktuell von der Hildesheimer Künstlerin Franziska Lenferink.

Café Lichtblick



Öffnungszeiten
Di. bis Sa. 11–17 Uhr
Eingang Nordfriedhof/Peiner Straße 81
Tel. 05121-9990803



nordstadt hat...

... Café Lichtblick!

Wer heute das Wort „Handarbeiten“ hört, erinnert sich kaum noch an die Fertigkeiten früherer Generationen, die gestrickt, gehäkelt, gestickt, geklöppelt, oder gesponnen haben.

All diesen Handarbeiten ist gleich, dass sie meist in der Familie, quasi von Hand zu Hand, weitergegeben wurden. Viele Tricks und Kniffe haben so den Zugang zu diesen Handarbeitstechniken erleichtert.

Die Mannschaft des Café Lichtblick will Damen und Herren aller Generationen zusammenführen, um die Leidenschaft für die Handarbeit zu entfachen, oder auch zu perfektionieren.

Dazu laden wir ab dem 6. November 2021, jeweils sonnabends zwischen 14:00 Uhr und 16:00 Uhr in das Café Lichtblick am Eingang des Nordfriedhofs in der Peiner Straße 81 ein. Moderiert wird der Nachmittag durch Renate Bettels, die in der Handarbeit eine ihrer Freizeitleidenschaften sieht.

Das Café Lichtblick bietet auch die Möglichkeit zu den allgemeinen Öffnungszeiten dienstags bis samstags, zwischen 11:00 Uhr bis 17:00 Uhr als Raum für andere Initiativen zur Verfügung zu stehen.

Als Gedanken stehen Lesezirkel, Rezeptaustausch, Gesellschaftsspiele und allgemeiner Klönschnack im Raum.

Das Café Lichtblick verfügt übrigens über eine breite Bibliothek, die zum Lesen einlädt. Gleichzeitig können auch Bücher entnommen und getauscht werden.

Veranstalter Café Lichtblick

Renate Bettels

Redaktion

Ihr findet die Termine Eures Vereins oder Eurer Institution nicht im Kalender? Kein Problem! Unter kalender@nordstadt-hildesheim.de teilen wir Euch gerne mit, was wir benötigen, um Eure Termine in den Veranstaltungskalender aufzunehmen.

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 23.11.2021

Veranstaltungen im November 2021

Wegen der Corona-Pandemie und den damit verbundenen Abstandsregeln und Kontakteinschränkungen finden derzeit nur wenige Vororttermine statt.

Da sich im Moment alles schnell ändern kann: Informieren Sie sich dazu im Internet oder lesen Sie die Aushänge vor Ort!

Die derzeitige Situation ist für verschiedene Personengruppen besonders risikoreich. Aus diesem Grund gibt es eine Vielzahl von Angeboten im Rahmen der Nachbarschaftshilfe. Die Stadt Hildesheim sammelt auf ihrer Internetseite diverse Angebote unter dem Stichwort „Bürgerhilfe“ www.hildesheim.de/aktuelles/coronavirus/buergerhilfe

Stadtteilmütter und -väter (AWO und Asyl e. V.)

Telefonische Beratungshilfen für Familien in Arabisch, Kurdisch und weiteren Sprachen
Kontakt: 05121 / 20 60 993
(Mo, Mi, Fr von 09:00 - 12:00 Uhr),
0177 / 51 41 624

Fridays for Future Hildesheim

Unterstützung für Angehörige von Risikogruppen bei Einkäufen
Kontakt:
FFFLieferservice@gmail.com oder
per Telefon an 0151 / 54750397
Mehr Infos auf
www.fridaysforfuture.de/
Hildesheim oder auf Instagram:
[fridaysforfuture.hildesheim](https://www.instagram.com/fridaysforfuture.hildesheim)

Brücke der Kulturen Hildesheim e.V.

Jegliche Art von Hilfe in Hildesheim und Umgebung
Kontakt: 05121 / 30 61 323 oder
0163 / 96 24 139
(gerne auch per WhatsApp)

Faserwerk

Offene Nähwerkstatt
(max. zwei Personen gleichzeitig),
montags und donnerstags,
15:00 - 19:00 Uhr,
mehr Infos unter:
www.faserwerk.info
3G-Regel

Freitag 12.11.

11:00 - 14:00 Uhr
Workshop: Computerklub 50+ Computerkurs für Grundlagen (BASISKURS)
Ab heute 3 Monate lang
3G-Regel
Anmeldung
Hans-Jürgen Rottmann
Tel.: 05121 / 9186027
E-Mail: nnamttor@web.de
Kulturfabrik Löseke

Samstag 13.11.

14:00 - 16:00 Uhr
Handarbeit im Café Lichtblick
Café Lichtblick
Peiner Straße 81,
Eingang Nordfriedhof

Dienstag 16.11.

18:00 Uhr
Stadtkultur: Bienenwachstücher selber machen
In Kooperation mit der VHS
Nachhaltigkeit
Anmeldung:
www.vhs-hildesheim.de
Kostenbeitrag : 15,00 €
3G-Regel
Faserwerk

Mittwoch 17.11.

17:00 Uhr
Stadtkultur: SoKü
Die SoliKüche kocht vegan
Eintritt: auf Spendenbasis
Kulturfabrik, Apotheke

18:00 Uhr

Workshop: Korbflechten mit Zeitungspapier
In Kooperation mit dem
Studentenwerk
zweitägiger Online-Workshop
Beitrag: kostenlos
Folgetermin: 24.11. 18:00 Uhr
Anmelden:
kontakt@faserwerk.info
Online

Donnerstag 18.11.

15:00 Uhr
Stadtkultur: Offenes Faserwerk
Kennenlernen und Coworking
Eintritt: Frei, Spenden erwünscht
Faserwerk

Einlass 19:30 Uhr

Lesung: Hildesheimslam Das Original
Eintritt: 10,00 €, ermäß. mit
Kulturticket 7,00 €
2G-Regel
Anmeldung:
info@3facherwortwert.de
Kulturfabrik, Halle

Samstag 20.11.

14:00 - 16:00 Uhr
Handarbeit im Café Lichtblick
Café Lichtblick
Peiner Straße 81,
Eingang Nordfriedhof

15:00 Uhr

Stadtkultur: Wintermarkt der selbstgemachten Schätze
Ihr möchtet mit einem eigenem
Stand teilnehmen?
Anmeldung für einen Stand bitte
an kontakt@faserwerk.info
Am Ottoplatz

Mittwoch 24.11.

17:00 Uhr
Weihnachtsbaumschmückaktion
Neue Mitte Nord

Donnerstag 25.11.

18:00 Uhr
"Internationaler Tag gegen Gewalt an Frauen"
Martin-Luther-Kirche in besonderer Beleuchtung

Freitag 26.11.

Einlass: 19:30 Uhr
Kabarett: Kießling & Kaffka
KleinkunstReiher präsentiert: ein
improvisiertes Stück Musik
2G-Regel
VVK: 20,00 €
Kulturfabrik, Halle

Samstag 27.11.

14:00 - 16:00 Uhr
Handarbeit im Café Lichtblick
Café Lichtblick
Peiner Straße 81,
Eingang Nordfriedhof

23:00 Uhr

Party: Forever Young
80er + 90er Party
Eintritt: 6,00 €, ab 24 Uhr 8,00 €
2G-Regel
Ab 18: NEIN
Kulturfabrik, Halle

Dienstag 30.11.

17:30 Uhr
Stadtteilforum Nordstadt
Ort wird noch bekannt gegeben

Samstag 04.12.

14:00 - 16:00 Uhr
Handarbeit im Café Lichtblick
Café Lichtblick
Peiner Straße 81,
Eingang Nordfriedhof

Freitag 10.12.

18:00 Uhr
„Tag der Menschenrechte“
Martin-Luther-Kirche in besonderer Beleuchtung

SANITÄR - HEIZUNG

- Gas-, Öl-Heizung
- Fußbodenheizung
- Wartung Öl-, Gasheizung
- Sanitäre Anlagen
- Installationen für Wasser und Gas
- Solartechnik
- Brennwerttechnik

CL. RACK GMBH
Heinrichstr. 13
31137 Hildesheim
Tel: 05121/52576

Haushaltsauflösungen - Transporte
Pitti
 UMZÜGE - ENTRÜMPELUNG
An- und Verkauf
 Das Trödelparadies auf über 1500 Quadratmeter

Telefon: 0 51 21 - 28 74 300
 Mobil: 0176 - 79 79 71 82
 Steuerwalder Straße 91
 31137 Hildesheim

pitti0203@hotmail.de
 pitt-entrümpelung.de

Steinofen PIZZERIA

05121 - 30 33 614

Himmelsthürer Straße 61 a,
 HI-Bockfeld
 Kleines Restaurant und
 Außerhausverkauf.

www.steinofenpizzeria.com

Genießen
 Sie das
 italienische
 Original!

Schmücken Sie mit uns den Nordstädter Weihnachtsbaum

Die Nordstadt wird auch in diesem Jahr wieder einen Weihnachtsbaum in der „Neuen Mitte Nordstadt“ haben. Wir möchten den Baum gemeinsam mit Ihnen schmücken und bitten dafür um tatkräftige Unterstützung. Der Baumschmuck kann gerne bis zum 22.11.2021 im Gemeindebüro der Martin-Luther-Kirchengemeinde abgegeben werden. Herzlich laden wir aber auch ein, am 24.11.2021 ab 17.00 Uhr direkt vor Ort zu sein. Zusammen wollen wir uns auf die adventliche Zeit einstimmen und den Baum schmücken. Für das leibliche Wohl sorgt der Ortsrat der Nordstadt. Seien Sie dabei, auch die Arbeitsgruppe Begegnung freut sich auf Sie!

15 Jahre Verlag Monika Fuchs

Am 9. November 2021 blickt Monika Fuchs auf 15 Jahre Verlagsarbeit in Hildesheim zurück. Anlässlich dieses Geburtstages lädt sie zu zwei Veranstaltungen ein:

Am Samstag, 13. November, kann man sich bei einem »Tag des offenen Verlages« über die Arbeit hinter den Kulissen und das Buchprogramm im Bereich Kinder- und Jugendbuch und Belletristik informieren. Zusätzlich gibt es einen Buchverkauf, bei dem auch Schnäppchenjäger etwas finden werden. Dies alles findet coronabedingt im Freien statt und deshalb nur, wenn es nicht regnet oder stürmt. Ort und Zeit: Langer Hagen 25 (im Hof), 31134 Hildesheim, 14–18 Uhr.

Am 18. November wird das Jubiläum mit einer Lesung in Ameis Buchhandlung gefeiert: Der Autor Gunnar Kunz liest aus seinem Buch »Lagunenrauner« und entführt die Zuhörenden in ein phantastisches Venedig im Jahr 1500. Ort und Zeit: Ameis Buchhandlung Andreaspassage, 19.30 Uhr, Eintritt frei, 3G-Regelung.

13.11. – Tag des offenen Verlages, Verlag Monika Fuchs, Langer Hagen 25, 31134 Hildesheim (nur bei trockenem Wetter)

18.11. – Lesung Gunnar Kunz, Lagunenrauner. Ameis Buchhandlung, Andreaspassage, 19.30 Uhr, Eintritt frei, 3G-Regelung

Wir drucken umweltfreundlich ...
 ... mit Biostrom

Natürlich von EVI Hildesheim und zu 1/3 selbsterzeugt mit unserer Photovoltaikanlage!

Druckhaus Köhler Harsum GmbH

Druckhaus Köhler GmbH · Siemensstraße 1-3 · 31177 Harsum
 Telefon (0 51 27) 90 20 4-0 · Telefax (0 51 27) 90 20 4-44 · E-Mail: info@druckhaus-koehler.de · www.druckhaus-koehler.de

Der Nordfriedhof - Ein Audio Walk



Das Wort „Friedhof“, weckt zuerst oft Gedanken, Erinnerungen oder Assoziationen, die sich um Tod, Trauer oder Beerdigung drehen. Viele denken vielleicht auch an Vampire, okkulte Rituale oder den ein oder anderen Horrorfilm. An Natur oder Stadtgeschichte beispielsweise, denken die meisten Menschen vermutlich erst wenn sie darauf hingewiesen werden. Eine Gruppe junger Menschen zwischen 18 und 27 Jahren hat sich auf ein Gedankenexperiment eingelassen und sich tiefergehend mit dem Hildesheimer Nordfriedhof auseinandergesetzt.

Dabei sind verschiedene Texte entstanden. Um die Inhalte auch bei einem Spaziergang über den Friedhof zu erleben, können die Texte über einen QR-Code als Audio Walk gehört werden. Dieser ist unter <https://www.audiowalk-nordfriedhof-hildesheim.de> zu finden. Zusätzlich ist eine Broschüre mit allen Texten entstanden. Diese kann umsonst in der Tourist Info der Stadt Hildesheim am Marktplatz oder z.B. im Café Lichtblick, direkt auf dem

Friedhof zu den dortigen Öffnungszeiten, abgeholt werden.

Für die gesamte Strecke sollten zwischen 60 und 90 Minuten Zeit eingeplant werden.

Ohne der Unterstützung vom Niedersächsischen Landesverband Soziokultur e.V., der Heinrich-Dammann-Stiftung, der Friedrich-Weinhagen-Stiftung, dem Landkreis Hildesheim, dem Verfügungsfonds der Stadt Hildesheim und der Bürgerstiftung Hildesheim wäre das Projekt so nicht möglich gewesen. Vielen Dank für die Förderung.

Ein Projekt unter der Leitung von Ann-Kathrin Büdenbender und Kristina König von Radio Tonkuhle



IMPRESSUM

Herausgeber: Axel Fuchs
 Redaktions- und Anzeigen-Anschrift:
 Ostertor 7, 31134 Hildesheim,
 Tel. (05121) 23947
 Redaktionsschluss der nächsten Ausgabe:
 Freitag, 3. Dezember 2021
 E-Mail: nordstaedter@t-online.de
 Internet: www.hildesheimer-stadtteilzeitungen.de

Theater in der Nordstadt: Video zum „Stille Post“-Sommercamp ist online

In den Sommerferien konnten Kinder und Jugendliche beim Projekt „Stille Post“ spielerisch ihre Sprachkompetenzen stärken und die Hildesheimer Nordstadt (neu) entdecken. Die Ergebnisse des Projekts wurden nun in einer filmischen Dokumentation zusammengefasst.

Die Kontaktbeschränkungen und der unregelmäßige Schulbetrieb stellten viele vor neue Herausforderungen. Das Projekt „Stille Post“ unterstützte Kinder und Jugendliche in diesen Zeiten und ermöglichte damit die gesellschaftliche Teilhabe aller Kulturen in der Nordstadt.

„Viele Kinder mit Migrationshintergrund reden zuhause in Muttersprache und haben in den Ferien wenig Kontakt mit der deutschen Sprache. Darum ist unser Projekt so wichtig“, erklärt Magdalena Zamaro, die „Stille Post“ gemeinsam mit Inge Schäkel, Bahare Khosravan und Mouad Khaloufi leitete. Theater spielen, Texte schreiben, Interviews führen, Filmclips drehen: Mittels theaterpädagogischer Methoden konnten die Teilnehmenden sich und einander kennenlernen. Die Ergebnisse wurden nun in einer filmischen Dokumentation zusammengefasst, die ab sofort unter <https://www.tpz-hildesheim.de/video-zum-stille-post-sommercamp-ist-online/> zu sehen ist.

„Stille Post“ ist ein Projekt im Rahmen von „Nordstadt im Rampenlicht“ des TPZ Hildesheim. Durch künstlerische Angebote – etwa aus den Bereichen Film, Musik, Tanz, Theater und neue Medien – soll die kulturelle Vielfalt der Nordstadt als kreatives Potential hervorgehoben werden.

Bei Rückfragen zur Presseberichterstattung wenden Sie sich gerne an Kristel Döhring – telefonisch unter 0157ww/71538835 oder per E-Mail an presse@tpz-hildesheim.de.



Sprachkompetenzen stärken sei vor allem in den Ferien wichtig, erklärt Magdalena Zamaro, eine der Leiterinnen des Projekts „Stille Post“.

DENTAL FRISCH

„Gepflegter Zahnersatz Visitenkarte eines Prothesenträgers“

Herstellung von
Zahnersatz

- Kronen
- Brücken
- Totale Prothesen
- Kombierter Zahnersatz
- Implantatversorgung (Suprakonstruktion)
- CAD/CAM Zirkon Vollkeramik
- Fräs- und Geschleibetechnik
- Kostenvoranschläge (Zähne müssen bezahlbar bleiben)

Reinigung von
herausnehmbarem Zahnersatz

- Professionelle Beseitigung von
- Ablagerungen
 - Tabak
 - Tee
 - Kaffee
 - Kalzium (Zahnstein) Rückständen

Orleansstr. 74 - 31135 Hildesheim
 Tel: 0 51 21 / 2 94 60 00 Fax: 0 51 21 / 9 22 90 01
 Mobil: 0171 / 9 36 28 95

e-mail: dentalfrisch@web.de

Marco Conrad
 Meister der Zahntechnik



Öffnungszeiten:
 Montag – Freitag
 8.00–13.00 Uhr,
 14.00–18.00 Uhr
 Weitere Termine
 nach Vereinbarung.

- Hausbesuche
- Krankengymnastik
- man. Lymphdrainage
- PNF
- Mukoviszidose
- Marnitztherapie
- KG nach Schroth
- Fango/Heißluft
- Massage
- Schlingentisch
- Elektro-/Ultraschalltherapie
- Eistherapie
- Aromamassage
- ALLE Kassen & Privat

Peiner Str. 8 · 31137 Hildesheim
 Tel. 051 21 / 29 42 760
 Parkplätze vorhanden (auch barrierefrei)



Sparkasse
 Hildesheim Goslar Peine



Bis **31.12.**
 noch die volle staatliche
 Bausparförderung für
 2021** sichern.

10%
 WOHNUNGSBAUPRÄMIE*

* Es gelten Einkommens- und Fördergrenzen.
 ** Arbeitnehmer-Sparzulage: Es gelten Fördervoraussetzungen und Einkommensgrenzen. Wohn-Riester: Es gelten Fördervoraussetzungen.

Wir haben's getan!

Du kannst es auch. Jetzt zu LBS-Bausparen beraten lassen.
 Mehr Infos unter: www.sparkasse-hgp.de/bausparen

Wir geben Ihrer Zukunft ein Zuhause.

„Ins Licht gerückt: Für Vielfalt – Gewaltfreiheit und Menschenrechte“

„Die Corona-Pandemie hat alles in den Schatten gestellt. Aber jetzt ist es wichtig, die Themen ins Licht zu rücken, die die Corona Krise verdrängt hat.“ So sagt es Pastor Lutz Krügener, der Initiator der hier vorgestellten Aktion. Die Martin Luther Kirche in der Nordstadt wird an verschiedenen internationalen Gedenktagen der Vereinten Nationen beleuchtet. Folgende Tage wurden ausgewählt:

1. Donnerstag, 25. November: „Internationaler Tag gegen Gewalt an Frauen“
2. Freitag, 10. Dezember: „Tag der Menschenrechte“
3. Donnerstag, 27. Januar: „Tag des Gedenkens an die Opfer des Nationalsozialismus“
4. Samstag, 12. Februar: „Internationaler Tag gegen den Einsatz von Kindersoldaten“
5. Montag, 21. März: „Internationaler Tag gegen Rassismus“

Diese Aktion wird mit zahlreichen Kooperationspartner*innen vorbereitet und es werden zu allen Tagen Programmpunkte angeboten. Koordiniert wird die Veranstaltungsreihe von folgenden Einrichtungen: Martin-Luther-Kirchengemeinde, Nordstadt & Drispensedt; Stadtteilverein Nordstadt. Mehr Wert e.V.; Stadtteilbüro Nordstadt; Theaterpädagogisches Zentrum Hildesheim

An allen Tagen wird die Kirche in der Farbe des jeweiligen Aktionstages angestrahlt. Aber nicht nur das, jedes Mal ist auch eine Lichtkunst Installation zu erleben. Diese wird vom Theaterpädagogischen Zentrum mit wechselnden Partner*innen durchgeführt. Für den 25. November und den 10. Dezember konnten z.B. zwei Berufsschulklassen der Walter Gropius Schule gewonnen werden. Sie beschäftigen sich mit ihrer Lehrerin Elena Gieliens mit dem Thema „Gewalt gegen Frauen“ und „Menschenrechte“. Der Lichtkünstler Sönke Franz setzt mit den Schülerinnen und Schülern diese Inhalte in eine Projektion um, die alle an der Kirche sehen können. „Diese Installationen sollen zur Diskussion und zum Handeln anregen.“ so Natasa Feyer, die Vorsitzende des Stadtteilvereins. Dafür wird an jedem Tag die Kirche geöffnet und bei einem kleinen Imbiss gibt es Gesprächsmöglichkeiten und weitere Impulse. Zusätzlich wird es begleitende Veranstaltungen geben.

Am Donnerstag, 25. November: „Internationaler Tag gegen Gewalt an Frauen“ werden sich die Veranstalter*innen der Aktion der Stadt und eines breiten Bünd-

nis anschließen und mit kreativen Methoden auf Hilfsangebote für Frauen hinweisen, die von Gewalt betroffen sind. Unter anderem wird darauf mit besonders gestalteten Brötchentüten hingewiesen. Es werden Kurse zur „Ermächtigung von Mädchen zum Handeln gegen Gewalt“ in der Geschwister Scholl Schule angeboten und vielleicht wird noch ein Film in der Kirche

Ins Licht gerückt

Beleuchtung und Aktionen an der Martin – Luther – Kirche Nordstadt zu verschiedenen Gedenktagen, jeweils ab 17 Uhr.
Geöffnete Kirche für Treffen und Gespräche von 18 – 20 Uhr:

Donnerstag, 25. November Internationaler Tag gegen Gewalt an Frauen

Aktionen
Licht-Installationen in Zusammenarbeit mit der Walter-Gropius-Schule
Ermächtigung von Mädchen zum Handeln gegen Gewalt an der Geschwister-Scholl-Schule (Wendo-Kurse)
Verteilen von Infomaterial im Stadtteil

Hausarzt im Zentrum

Dres. Hehenkamp

Zur Erweiterung unseres Teams suchen wir ab sofort **eine/n medizinischen Fachangestellten (m/w/d)**.
Weitere Infos finden Sie hier:

Bewerbungen bitte an:
Dres. Hehenkamp
Schuhstrasse 33, 31134 Hildesheim
info@dr-hehenkamp.de

Ins Licht gerückt

Beleuchtung und Aktionen an der Martin – Luther – Kirche Nordstadt zu verschiedenen Gedenktagen, jeweils ab 17 Uhr.
Geöffnete Kirche für Treffen und Gespräche von 18 – 20 Uhr:

25. November 2021
Internationaler Tag gegen
Gewalt an Frauen

10. Dezember 2021
Tag der Menschenrechte

27. Januar 2022
Tag des Gedenkens an die Opfer
des Nationalsozialismus

12. Februar 2022
Internationaler Tag gegen den
Einsatz von Kindersoldaten

21. März 2022
Internationaler Tag gegen Rassismus

gezeigt. Die Kirche wird an diesem Tag Orange beleuchtet. Ziel der Aktion ist es, dass die Anliegen der Gedenktage wirklich in den Alltag aufgenommen werden. „Denn nur erinnern und aufmerksam machen bringt nichts, wenn nicht auch Taten folgen. Hier sind wir alle gefordert.“ so Diakonin Katrin Bode von der Martin-Luther-Gemeinde.



Internet Cafe Tri-
alog, 21.11.21,
14.30–17 Uhr,
Teichstr. 6 Hildes-
heim, Tel. 05121-
13890

Gesprächsgruppe für Angehörige psychisch beeinträchtigter Menschen, 11.11.2021, 17–18.30 Uhr, Teichstr. 6, Hildesheim, bitte anmelden: Tel. 05121-13890

Dezember 2021
Internet Cafe Trialog, 5.12/19.12., 14.30–17 Uhr, Teichstr. 6 Hildesheim, Tel. 05121-13890

Gesprächsgruppe für Angehörige psychisch beeinträchtigter Menschen, 2.12.2021, 17–18.30 Uhr, Kalandstr. 3, Alfeld, bitte anmelden: Tel. 05121-13890

Menschen würdig pflegen

T. Teresienhof
caritas senioren wohnen & pflege
Steuerwalder Str. 18 · 31137 Hildesheim
Telefon 05121 20660-3 · www.caritas-teresienhof.de

M. Magdalenenhof
caritas senioren wohnen & pflege
Mühlenstraße 24 · 31134 Hildesheim
Telefon 05121 20409-0 · www.caritas-magdalenenhof.de